



Magyar Szállodás és Vendéglős

A BUDAPESTI SZALLODÁSOK ÉS VENDÉGLŐSÖK IPARTESTÜLETÉNEK HIVATALOS LAPJA.

HOTELIER ET RESTAURATEUR DE HONGRIE
UNGARISCHER HOTELIER UND GASTWIRT

GUNDEL KÁROLY, MALOSIK FERENC, MARENICH OTTÓ, NÉMETH ALADAR
KÖZREMŰKÖDÉSÉVEL SZERKESZTI — REDIGÉ PAR BALLAI KÁROLY

SZERKESZTŐSÉG (REDAKTION) ÉS KIADÓHIVATAL: BUDAPEST, IX, LÖNYAY UCCA 22. SZÁM. TELEFON: 381-152.

Tagtársaink vegyék igénybe az ingyenes borászati tanácsadó-szolgálatot!

BORÁSZATI TANÁCSADÓ-SZOLGÁLATUNKAT eddig is számos tagtársunk nagy haszonnal vette igénybe.

Testületünknek ezen hasznos támogatását minél intenzívebbé akarjuk tenni s azért főlkértük a szolgálatot ellátó Méhész György urat (Budafok, Szent István tér 1.), hogy

HIVÁS NÉLKÜL IS LÁTOGASSA MEG TAGTÁRSAINKAT.

Főlhívjuk erre t. Tagtársaink figyelmét és kérjük, hogy ajánlót sorainkkal látogató Méhész György urat szívesen fogadják és borászati ügyben bizalommal forduljanak hozzá tanácsért.

BALLAI KÁROLY
jegyző.

MALOSIK FERENC
elnök.



Tartson Ön is
Meinl-kávét!

POPPER BORPINCÉSZET R. T.

BUDAPEST-KÖBÁNYA,
ELŐD UCCA 8. SZÁM

TELEFON: *1-484-62.

ALAPÍTOTT: 1869. ÉVBEN.

AZ 1922. ÉVI SZÜLLŐ- ÉS BORGAZDASÁGI KIÁLLÍTÁSON ARANYÉREMEL KITÜNTETVE

OLVASSUK, TERJESSZÜK LAPUNKATI!

SZEREZZÜNK ELŐFIZETŐKET!

A M I N A P T Á R U N K

1937 Szept. 1 Szerda	Délelőtt 11 órakor a képesítőbizottság ülése az Ipartestületben. Este 7 órakor Jóbarátok vacsorája Moser Frigyesnél (IX, Tűzoltó ucca 18.)		Délelőtt 11 órakor a képesítőbizottság ülése az Ipartestületben. Délután 4 órakor az előljáróság rendes havi ülése az Ipartestületben. Este 7 órakor Jóbarátok vacsorája Török Gyulánál (IX, Mester ucca 71.)
3 Péntek	Délelőtt 10 órakor Gundel János és Id. Kommer Ferenc emlékét ápoló asztaltársaság összejövetele Wagner Jenőnél (VII, Baross tér 14.)	15 Szerda	Befizetendő az együttesen kezelt adótartozások (házasodó, általános kereseti-, jövedelem- és vagyonszármazékos) egy havi részlete. Addig, amíg a kivetések meg nem történnék, vagy ha a kivetés fellebbezés alatt van, az előző évi kivetés egy havi összege. Befizetendő az általánosított alkalmazotti kereseti adó egy havi összege.
6 Hétfő	Az adóközösség tagjainak adóátalányuk befizetése. Délelőtt 10 órakor a békéltetőbizottság ülése az Ipartestületben.	17 Péntek	Délelőtt 11 órakor Gundel János és Id. Kommer Ferenc emlékét ápoló asztaltársaság összejövetele Biró Dénesnél (VIII, Rákóczi út 29.)
9 Csütörtök	Délelőtt 11 órakor a képesítőbizottság ülése az Ipartestületben.	20 Hétfő	Délelőtt 10 órakor a békéltetőbizottság ülése az Ipartestületben.
10 Péntek	Este 8 órakor vendéglősök vacsorája örv. Glück Frigyesnénél (Pannónia szálló étterme, VIII, Rákóczi út 5.)	22 Szerda	Délelőtt 11 órakor a képesítőbizottság ülése az Ipartestületben. Jóbarátok kirándulása a pécell Otthonba.

Dreher Baksör

Az évad slágere

BORBABA

alkoholmentes édes must

gróf Hoyos Viktor pincegazdaságából, Mád(Tokaj)hegyaljal borvidék)

Forgalomba hozza:

VENDÉGLŐSÖK BESZERZŐ CSOPORTJA R. T. Budapest, IV, Várház körút 8.

Telefon: 1-833-80.

Magyar Szállodás és Vendéglős

A kifőzőipar mohósága.

Írta: Szilágyi Tibor dr.

A FŐVÁROSI NAPISAJTÓ egy részét újabban bizonyos érdekeltségek célzatos beállítású közlöményekben tájékoztatják a kifőzőipar kontárugeiről. Konkrét kihágási esetek kapcsán még jogerőre nem emelkedett ítéleteket ismertetőnek, gyakran minden szak- és jogszerséget nélkülözve, szubjektív beállításban, mely csak arra lehet alkalmas, hogy egyrészt az iparjogi kérdésekben tájékozatlan nagyközönséget megtévesztse és a vendéglősipar ellen a „szociális felfogás” jegyében indokolatlanul hangulatot keltsen, másrészt pedig, hogy egyes kifőzőket újabb kihágások elkövetésére késztessen.

Legutóbb, augusztus hó 6. és 7-én a polgármesternek mint másodfokú rendőrbíróknak egy konkrét kihágási ügyben hozott felmentő ítéletét ismertette több napilap. Ipartestületünk egy VIII. kerületi kifőzőt, mivel a kifőzőipar üzletkörét meghaladóan a vendéglősipart jogosulatlanul gyakorolta, amellyel nemcsak előfizetőknak, hanem betérő vendégeknek is nem csupán menüt, de egyes ételadagokat is kiszolgáltattott, ipari kihágásért feljelentett. Nevezett ezen beigazolt kihágásért az illetékes elsőfokú rendőrbíróság 20 pengő pénzbüntetéssel, annak behajthatatlansága esetén pedig 5 napi elzárással büntette. Ezen mind általunk, mind a terhelt által megfellebbezett ítéletet a másodfokú rendőrbíróság megváltoztatta és a terheltet a kihágás vádjá és jogkövetkezményei alól fölmentette, azon indoklással, hogy egyfelől az egyes adagok kiszolgálása csupán a kifőzőipar munkakörének törvényileg, illetve rendeletileg megengedett „megszükítését” képezi és ennél fogva nem kihágás, másfelől mert a kifőzőipar munkaköréről szóló 1925. évi 78.000. számú kereskedelemügyi miniszteri rendelet azon rendelkezése, mely szerint a kifőzők „egyeseknek rendszerint előzetes megállapodás alapján, nem egy-egy alkalommal, hanem huzamosabb időn át meghatározott fogásokból álló ebédet, esetleg vacsorát szolgáltatnak ki”, semmiképpen sem értelmezhető úgy, „hogy a kifőző kivétel nélkül csak állandó előfizető és csak teljes menüvel szolgálhatna ki”. Hivatkozok még a polgármesteri ítélet arra is,

hogy „a kifőzőipar éppen a legszegényebb népesség szükségleteit van hivatva kielégíteni, a többi közt éppen azokat, akiknek huzamosabb időre való előfizetésre anyagi erejük nincs és azokat, akiknek anyagi erejét esetleg még az is meghaladja, hogy egy teljes menü ellenértékét kelljen megfizetniük, hanem meg kell elégedniük a szerényebb levesből és tésztából álló fogások elfogyasztásával”.

Ezen másodfokú ítélet nyilvánvalólag helytelenül értelmezi a hivatkozott és idézett kormányrendeletet, mert annak helyes értelmezése szerint: a) a kifőzőipar munkakörének megszükitése csupán abban nyilvánulhat meg, hogy a kifőző a szokásosnál kevesebb fogásból, esetleg pusztán levesből és főzeliékből, vagy levesből és tésztából álló menüt szolgáltat ki, de nem jelentheti a kizárólag a vendéglősipar munkakörébe tartozó egyes adagok kiszolgáltatásának jogát; b) a rendelet világosan kimondja, hogy a kifőző „rendszerint előzetes megállapodás alapján, nem egy-egy alkalommal, hanem huzamosabb időn át” szolgáltat ki meghatározott fogásokból álló ebédet, esetleg vacsorát, tehát csupán kivételesen, méltánylandó vagy kényszerítő körülmények fennforgása esetén szolgálhat ki betérő vendégeknek.

Nem vitás, hogy a kifőzőipar kizárólag a 78.000/1925. számú kereskedelemügyi miniszteri rendelet 130. § 4. pontjában körülhatárolt üzletkörben gyakorolható, a kifőzőipar területének szükítése tehát szintén csak a fenti kormányrendeletben világosan és érthetően körülírt határok között mehet végbe. A polgármesteri ítélet a konkrét esetben egy általában alkalmazható tételt helytelen területen alkalmaz, mert ha a kifőzőipar nem csupán előfizetőinek, hanem ú. n. futóvendégeinek is nemcsak valamilyen menüt, hanem egyes adag ételteleket is kiszolgáltató, igenis túlépí törvényes üzletkörét és kihágás, tehát büntetendő cselekményt követ el. Eppen így magában véve is kihágás követ el az a kifőző, aki egyes adag ételteleket nem szolgáltat ki ugyan, de az üzembelen előállított menüket rendszeresen, üzletszerűen, nem csupán előfizetőinek és állandó vendégeinek, hanem egyes betérő vendégeknek is folszolgálja. Hiszen ha a rendelet idézett pontját nem ilyen értelemben hajtják végre, akkor a kifőzés tulajdonképpen alkoholisták vendéglője, nem pedig a ven-

BORKERESKEDELMI ÉS MEZŐGAZDASÁGI RÉSZVÉNYTÁRSÁG

PINCSESZET:

BUDAFOK, PETŐFI ÚT 14. SZÁM.

TELEFON: 2-696-98.

VEZÉRIGAZGATÓ: KLABER MIKSA

VÁROSI IRODA:

BUDAPEST, V. ALKOTMÁNY UCCA 18. SZ.

TELEFON: 1-142-82.

Fellner Béla f. ü. v.Első belvárosi szállodai, vendéglői és kávéházi személyzeteket közvetítő iroda **Budapest, IV., Molnár u. 3.** Telefon: 1-814-01

déglői üzemelő világosan, határozottan és élesen megkülönböztetett és elkülönített ipari üzem volna!

Ami pedig végül a „szegényebb népesség”-re vonatkozó kiírást illeti: a budapesti kifőzői üzletek tüneményes részében tölszolgát, sőt nem egyszer nyíltan hirdetett 8—10, sőt gyakran 15—20 felle kész vagy frissen készített húsételek, köztük sült, rántott, paprikás csirke, libasült, bécsi és natúrselet, hagymás rostélyos, rántottal, kaszínótójas stb. stb. valóban aligha a szociális támogatásra szoruló „szegényebb néposztály” igényeit és szükségleteit van hivatva kielégíteni!

Ipartestületünk ezen séreme polgármesteri ítéletet, szigorúan törvényes alapokon nyugvó álláspontunkat minden tekintetben alapos és szakszerű jogi és tárgyi érveléssel alátámasztva, a Kihágási Tanácshoz megfellebbezte és igazsa tudatában nyugodt lelkiismerettel néz a harmadfokú bíróság döntése elé. Ilyenformán meglehetősen korai a kifőzők részéről a szobanforgó polgármesteri ítéletből levont gyakorlati eljárás és óva intjük őket: várják meg a Kihágási Tanács döntését, mert mi minden hasonló esetet ezután is a rendőrbíróság ítélete elé fogunk bocsátani. Különben is a kifőzőipar sorsa a közeljövőben törvényes szabályozás útján fog eldőlni.

Eladó beszálló vendéglő

Járás-székelyen, a Balatonhoz 11 km távolságra, a megye legforgalmasabb auto-útja mellett, bentinőtől állomással, egyéb vállalkozás miatt. Kedvező fizetési feltételekkel biztos megelégedést nyújt. — Teljesen a mai korak megfelelő, modern épület, áll: 1 vendéglői ivó-szoba, 1 étterem, 1 táncterem (iparoskör), 1 söntés, 2 pince, 3 szobából álló vendéglős-lakással, 1 konyha, 1 élektár, 1 folyosó, 2 szálló-szoba, 1 tejszarnok, 1 cseledszoba, 1 hűtőfűtő, 1 jégverem, 1 vágóhíd, 1 tahéz, 1 istálló, kocsik-térszer, 50 dbt sorásra ól stb. — Cim a kiadóban.

Krayer E. és Tsa

LAKK ÉS FESTÉK — V. VÁCI ÚT 34.



SZENT ISTVÁN

CSALÁDI SÖR

1 1/2 literes
zárt palackokban

Kőbányai
Polgári Sörgazda
gyártmánya

Mi volt száz év előtt?

(Első közlemény.)

Közi: **Mazsary Béla dr.**

PEST ÉS BUDA SZÁZ ÉV ELŐTT viszonyairól először is az 1837-ben megjelent új útikalauz, a „Képek Pestről és Budáról” című útmutató tájékoztat. Ezt a németnyelvű idegenvezető kézikönyvet a pesti Kilián cég adta ki, teljes német címe: „Gemälde von Pesth und Ofen. Ein Wegweiser für Einheimische und Fremde”.

Ebből megtudjuk, hogy a 90.000 lelket számláló Pesten körülbelül 900 vendéglő és korcsma él és virul, tehát minden száz lélekre jutott egy. Igen érdekesek azok a részek, melyek Pest akkori vendéglátóiparáról szólnak. Nem száraz felsorolásai az itt található fogadóknak, vendéglőknek és korcsmáknak, hanem élénk, élvezetes leírásokban festik le az étkezési szokásokat, a pesti vendéglői konyhát, az ételeket, italokat, azok változatosságát és kiválóságát.

A világréggelik — mondja útmutatónk — ugyan nem igen szokásosak, de tetszés szerint mindenütt rendelhetők. Az úgynevezett déledbéli társékezők, a „tables d'hôte” sem örvendenek Pesten oly közkedveltségnek, mint más városokban. A nyilvános étkezési helyeken az ebédkiszolgálás általában 12 órák kezdődik. Ha valaki 1 óra után lép be egy étterembe (Traiteurhaus), elég gyakran már félig kiüszott étlapot kap a kezébe, az ételek fele addig már elfogyott. Az estebéd ideje 7 és 9 óra közé esik.

Útmutatónk feleslegesnek tartja, hogy a pesti vendéglői konyhát külön dicsérje, mert méltán osztozik a magyar konyha hírnevében. Az elsőrendű éttermek, mint a Nádor, a Hétválasztó, a Vadászkiirt, a Kereskedők Háza, a Magyar Király, a Fehér Hajó a tisztaság, a választék és az elegancia terén minden igényt kielégítenek.

A magyar asztal örömeinek alapja és talpköve: sok és jó húsétele. Eltekintve a számos szeifid háziállat húsától, a pesti étlapokon bőségesen ott találjuk a vad szárnyasokat: tüzök, vadlibák, izletes szalonkák, mindenféle fajta vitztyúk, tenyőmadarak stb. mindentűn kaphatók, úgyszintén mindenféle fajta hal, melyek között a legelkelőbb hely a pompás fogasé. Magától értetődő, hogy a különböző rákok, a karánbesi csiga, továbbá a hering, szárdella, angolna, osztriga és a friss kaviár elmaradhatatlanok az étlapokról. A fűszerek közül a legfontosabb a paprika, mely bőven fűszerezi az összes társadalmi osztályok kedvenc ételét: a gulyást, a pörköltöt és a halászlét.

Az italok között a vezérszerep a boré. „Joggal kiáltott fel a minap — írja útikönyvünk — egy jovialis szász, mikor a Pesten kapható bortfajtákról folyt a beszéd: jó dolga van itt a borkedvelő utasnak! mert

STREITZER GYULA vas, réz, acélbűtör és sodronyágybetéte-üzeme. Speciális bútoréghesztyű, tűzhelyek, kályhák, záruk, reszdnyók készítése és szakszerű javítása. Vendéglők csak la kivételben, kimondottan új anyagokból.
Budapest, VII, Dob ucca 45. Tel.: 143-152.

AGRÁR BORKERESKEDELMI K. F. T. BUDAFOK

Petőfő-út 24-26-28.
Telefon: 2-698-02.

Magyarország pártját ritkító bortermelő ország és Pest hasonlíthatatlanul az első borváros!" És tényleg — mondja útkelauzunk — minden pesti vendéglőben gazdag választékát találjuk a jó boroknak, de a legnagyobbat és legigazibbat a Nemzeti Kaszinó vendéglősenéi, ki 85 féle magyar fehér és vörös, kádár és csmegeborral tud vendégeinek szolgálni. És a bor Pesten meglehetősen olcsó, 4—6—8—12 krajcár pintje. A legegészségesebb asztali borok a pesti orvosok véleménye szerint a kőbányai fehér, a csömöri, a szadai és a szerednyei, ezek közül a kőbányai a legkönnyebb, a szerednyei pedig a legnehezebb s valamennyi bírja a vizet. A vörösborkor, úgymint a budai, az agri, a villányi, a szeremi, a ménesi stb., valamennyien erősek. A ménesi és a tokaji szűz az egész világ ismeri s mellettük pezsgőre gondolni valóságos bűn volna — noha újabban már igen kedvelt magyar pezsgőket is gyártanak. Számos kiváló ásványvíz is kapható, így a mármarosai salugili és a borszékai a legkiválóbb savanyúvizek, olcsóbbak, de épp oly gyakoriak a paradí és a füredi.

A 30.000 lakosú Budán már sokkal csendesebb az élet. Van húsz fogadója, ezek közül az elsők és legnagyobbak a Fortuna, az Arany Hajó, az Arany Korona, a Hidhoz, az Arany Perce, a Hétválasztófejedelem és a Vörös Ökör. Bor- és sörház 240 van. Ez elég csekély számú, de tekintetbe kell vennünk, hogy a lakosság többsége saját szőlőinek termését fogyasztja és minden szőlőbirtokosnak jogában áll saját termésű borát kimérni. Budán, melynek környékén úgyszólván már csak szőlőt látni, főlős mennyiségben terem a bor s ennek legnagyobb része vörösborkor, úgyhogy fehérbort Budán alig látni. Összel a budaiak egy különös fajtájú bort készítenek, ürmöst s a budai polgárok naprendjéhez tartozik az esti órákban beülni egy vendéglőbe s egy pohárka kesernyész ürmös mellett egy-két kellemes órát eltölteni. Ez az ürmös az ősz és téli hónapjaiban számos pesti vendéget is vonz a budai oldalra. (Ime a budai kiskorcsma romantikájának kezdeti száz év előtti!) A szüret felülmúl minden egyéb budai népünnepélyt, mert a szüret napjai az ünnepi napok sorozata.

(Folytatjuk.)



Külföldi szemle.

A vendéglátóipar élte az elmúlt hónap igen mozgalmas volt. Azért az eseményeket összefoglalva, az alábbiakban ismertetjük.

A SVÁJCI SZÁLLODÁSIPAR közelében a frank leértékelése óta többször felvetődött már a szállodai árak emelésének kérdése és az ételcikkekben újabban bekövetkezett drágulási folyamat ezen kérdés tárgyalását ismét időszerezte tette. A svájci szállodásszövetség augusztus hó 10-én Genfben megtartott gyűlésén azonban a szállodások többsége úgy határozott, hogy az általános árszínvonal jelentős emelkedése ellenére sem teszi kötelezővé a szállodai árak felemelését. Ezen határozatot következőkben a svájci „szállodás-kalauz”-ban az 1937. évre megadott árak ez év ősz és téli időnyében is érvényben maradnak. A svájci szállodások azonban ezzel párhuzamosan szükségesnek látták hangsúlyozni, hogy a minimális szállodai árak csupán kivételesen és csak akkor alkalmazandó, ha azokat a körülmények feltétlenül megkövetelik. Az 1938. évre vonatkozó szállodai árakat illetőleg még döntés nem történt.

A HOLLAND VENDEGLÁTÓPART ezidőszert főképpen az idegenforgalom fejlesztésének problémái és feladatai foglalkoztatják. A legtekintélyesebb turisztikai szervezet: az amsterdami idegenforgalmi szövetség nemrégiben megtartott közgyűlésén a szövetség vezetősége érdekes statisztikai adatok keretében mutatta ki a holland idegenforgalom elmúlt évi jelentős eredményeit. Egyedül Amsterdamban városában mintegy 2 millió hollandi forint bevételt hozott az idegenforgalom az érdekeltektől iparágaknak és például 1936 augusztus havában hétköznapienként 10.000, vasárnaponként 16.000 bel- és külföldi turista kereste fel a holland fővárost.

Az idegenek által Amsterdamban elköltött 2 millió forint — a jelentés szerint — a következőképpen oszlik el:

Lakásra	23%
Ajándékokra és kisebb bevásárlásokra	31%
Étkezésre	18%
Benzin, olaj és kocsitárolásra	10%
Hejli közlekedési kiadásokra	3%
Szórakozásokra	8%
Egyéb kisebb kiadásokra	7%

A holland hatóságok most már teljes mértékben felismerik az idegenforgalom gazdasági fontosságát s erkölcsi és anyagi támogatással egyaránt igyekeznek előmozdítani annak további fellendülését.

A SVÉD VENDEGLÁTÓIPAR legjelentősebb eseménye a göteborgi szállodások és vendéglősök július hó 15-én megtartott évi rendes közgyűlése, melyen a svéd vendéglátóipar számos, tekintélyes vezetőembere megjelent. A gyűlésen részletesen beszámoltak az egyesület előző évi tevékenységéről és behatóan megvitaták a svéd szállodai és vendéglői szakma legjelentősebb időszerei kérdéseit. A gyűlés keretében megünne-

MACH
VÁLLALAT
óránként 1.— P
Telefon: 132-799

TAXIGÉPIRÓ

Steiner és Szimfer

BUDAPEST, IX. ÜLLŐI ÚT 57. SZ. TELEFON: 1-306-29
SZOBÁFESTŐK, MÁZOLOK, DÍSZ- ÉS TEMPLONFESTŐK

pelték az egyesület 35 esztendő fennállását is, mely alkalomból az egyik előkelő étterem-tulajdonos özvegye 50.000 svéd koronás alapítványt tett az egyesület javára. Nagy meglepéssel emlékeztek meg a gyűlésen a svéd idegenturizmus iránt és fokozatos fejlődéséről, valamint az újabb eszközök nagyarányú szállodásipari befektetéseiről is.

A NÉMET VENDEGLÁTOIPAR érdeklődésének központjában jelenleg, a nyári idény második felének végén, a nemzeti idegenturizmus hatalmas előtörése s az ezzel kapcsolatos gazdasági fellendülés áll. A külföldről származó turista-forgalomnál meg sokkal jelentékenyebb a belső idegenturizmus megerősödése, mely különösen a birodalom minden részében kifejtett céltudatos és erőteljes hatósági támogatásnak és hivatalos propagandának köszönhető. Nagy érdeklődés kísér a lapunk által már részletesen ismertetett müncheni új idegenturizmus-átrendezés bevezetését is, míg a legutóbb megtartott vendéglátóipari gyűlések közül említést érdemel a vendéglős- és szállodásipari gazdasági szakcsoportok kasseli nagygyűlése, melyen főként a vendéglátóipari élelmiszer kérdésével, valamint az újabb italmérési rendeletekkel foglalkoztak.

A FRANCIA VENDEGLÁTOIPART a 40 évről munkahéti bevezetése körül felmerült vizsló idegenellen elismulása után leginkább a szállodai árak szabályozása és az idegenturizmus helyzeti foglalkoztatják. A szállodai árak egységes szabályozását és kötelező kiűgésítését vagy látható helyen való feltüntetését elrendelő kormányintézkedés június hó 9-én lépett életbe s bár eleinte heves ellenzést talált, most már általánosan elismerik, hogy vannak kétségtelen előnyei is. Mindenekelőtt nyilvánvaló, hogy az új törvény megvédi a külföldi vendéget mindenfajta visszaéléstől. De nem békíti meg a szállodásipart sem, mert annak hivatalos szervei részvesznek az ármegeállítást bizottságban és ott módjukban van jogos szempontjaikat érvényesíteni. Előnye továbbá, hogy a szállodásipar keretein belül is megakadályozza a multiban gyakran tapasztalható és tisztességtelen verseny támogatást indokoltan ármobilizációkat, ezenfelül pedig kiküszöbölő a szállodás és a vendég között előírált kellemetlen vitákat is. A szállodások többsége ma már elismeri, hogy a szoba-árak szabályozása előrsíti a szakmai szolidaritást s nagyjában és egészében a szállodásipar jogos érdekeinek megvédését szolgálja.

Ami a francia idegenturizmus helyzetét illeti, az még távolról sem kielégítő. Franciaország idegenturizmus bevételei 1927 óta fokozatosan és ijesztő arányban csökkentek, amit szemléltetően mutat a Népszövetség gazdasági bizottságának egyik legújabb statisztikai összeállítása is, mely szerint az Egyesült Államokból érkezett turisták 1927-ben 190, 1928-ban 162, 1929-ben 137, 1930-ban 110, 1931-ben 86, 1932-ben 70, 1933-ban 48.4 és 1934-ben mindössze 29.8 millió dollárt költöttek Franciaországban. A helyzet most, a világhiálítás folytán javult ugyan, ámde korántsem olyan mértékben, mint ahogy azt a francia vendéglátóipar joggal várhatja és remélheti. A világhiálításra érkező idegenek "nyolcmódo része csupán Páriszt keresi fel s a városban levő nagy számú vidéki szállodának ez természetesen nem jelent segítséget. A francia fürdőhelyek idegenturizma sem ki-

HEIM LAJOS

speciális péksütemények készítője
VI, SZONDY UCCA 96. TEL.: 1-152-41

előlt; különösen sokat ártott az idegenturizmusnak a szállodai személyzet munkát beszűkítő mozgalma. A francia sajtó sem titkolja ezen kedvezőtlen idegenturizmus körülményeket, sőt erős panaszok is hangzanak el az egyes lapokban, melyek erősen hangsúlyozzák, hogy céltudatos hatósági támogatás nélkül a francia idegenturizmus hanyatlási folyamatát megváltoztatni nem lehet.

AZ OLASZ IDEGENTURIZMUS ezzel szemben a folyó évben igen kielégítő eredményeket mutat fel, ami a szállodás- és vendéglátóipar helyzetét is kedvezően befolyásolja. Az idegenturizmus fejlesztését szolgálja a kormány szálloda-építő és újjáalakító szervezete is, melyről lapunkban már megemlékeztünk s mely 1 milliárd hitelt fog a szállodásipari beruházások céljára rendelkezésre bocsátani. Örömmel üdvözölte az olasz szállodásipar a szállodák osztályozását elrendelő július 5-iki kormányrendeletet is, mely a szobák száma, a rendelkezésre álló fürdőszobák, a világítási, fűtési, telefon és egyéb műszaki berendezések figyelembevételével 5 csoportba osztja a szállodákat: luxus, első-, második-, harmad- és negyedosztályú üzemekre, míg a penzionok háromféle: első-, második- és harmadosztályú kategóriákba lettek beosztva. A szállodák ezen osztályozása, a szoba- és penzion-árak egységes szabályozásával egyetemben szintén a szállodai ipar korszerű fejlesztését és ezzel párhuzamosan az idegenturizmus fellendítését van hivatva szolgálni.

AZ OSZTRÁK VENDEGLÁTOIPAR körében, mint azt a bécsi lapok hírüladják, ismét erőteljes mozgalom indult a palacsók és palackbor kereskedelmi árusítása ellen. Követelik továbbá az osztrák vendéglátóknak engedélyezését is, hogy mindazon napszakokban, melyekben az étel-miszerkereskedések zárva vannak, nemcsak hideg ételeket, hanem mindennemű egyéb étel-miszeri úccán át is árusíthassanak. A vendéglátóipar hivatalos szervezete ebben az értelemben már javaslatot is terjesztett be a kereskedelemügyi minisztériumba és ezen beadvány sorsát szakmai körökben igen nagy érdeklődéssel kísérik.

A borralvétel kérdés is újabb időszorúvá lett az osztrák vendéglátóiparban. Mint az ottani lapokban olvassuk, az alkalmazottak szövetsége az utóbbi hetekben állandóan napirendben tartja ezt a kérdést s néhány héttel ezelőtt megtartott nagygyűlésen ismét erőteljesen követelte a 10%-tól 15%-ig terjedő borralvétel-megváltás rendszerének kötelező bevezetését. A szállodai és éttermi üzemtulajdonosok egy része nem idegenkedik a kérdés így értelmi rendezésétől, a szakmai körök többsége azonban még nem látja a helyzete: elérkezettnek a borralvétel-rendszer megszüntetésére.

Mindenképp kérdéses jelentősége háttérbe szorult azonban a nyári idény idegenturizmus eseményeinek fontosságát mellet, melyek mind az osztrák tóváros, mind a vidék vendéglátóipari társadalmát nemcsak elméletileg, de gyakorlatilag is foglalkoztatják s melynek számszerű eredményeiről már lapunk hasábjain több ízben is beszámoltunk. Az osztrák idegenturizmus to-

VENDEGLŐS-HÁZASPÁRT — akik teljesen érték a szakmát és 500 pengős garancia-levéllel rendelkeznek, keresek balaton üzemlet vezetésére. Cím az ipartestület iródjában meg tudható.

Kohn Mór

f. ü. v. **közvetíti az összes vendéglői és szállodai személyzetet.** — Megbízható felirókat és konyhai személyzetet. — Budapest, VIII., Fákóczy út 47. sz. — Telefon: 1-339-21.

vébt is emelkedő irányzatot mutat s ez, a belső forgalom meg erősödésével karöltve, a szállodás- és vendéglősszakma jobb jövőjének legelsőbbrendű biztosítója.

A CSEHSZLOVÁK IDEGENFORGALOM eredményei szintén kedvezőbbek, mint az elmúlt esztendőben voltak. Éppen ezért a vendéglátóipari érdeklődésnek homlokterében az új idegenforgalmi törvénytervezet áll, melyet lapunkban már néhány hónappal ezelőtt ismertettünk. Mint a prágai lapokból olvastuk, néhány héttel ezelőtt miniszterként értekelte foglalkozott ezen törvénytervezettel és a tárgyalások során sikerült a kereskedelem- és pénzügyi minisztérium között felmerült ellentéteket is kiküszöbölni. A kereskedelemügyi minisztérium a vonatkozó törvényjavaslattal már teljesen elkészült, úgy, hogy az közvetlenül a csehszlovák parlament nyári szünetének befejezése után tárgyalásra fog kerülni és egyidejűleg elkészítik a törvényvel kapcsolatos végrehajtási rendeletet is. Szakmai körök véleménye szerint a törvény még az ősz folyamán, az 1937—38-as téli idény előtt életbe fog lépni, amikor is annak legényegesebb intézkedéseivel részletesen ismertetni fogjuk.

A JUGOSZLÁV VENDEGLÁTÓIPARBAN a borralvaló-rendszernek egyes bñnságokban való megszüntetése, illetőleg a százelekos rendszer bevezetése és ezzel kapcsolatban a vendéglátóipari alkalmazottak egy részének a legkisebb munkabér megállapítása: követelő bérmozgalma a legjelentősebb esemény. Mint a zágrábi újságok hírl adták, az ottani pincér-személyzet augusztus hó 2-án beszüntette a munkát az összes üzemekben és csaknem egy hélig sztrájkban állott. Ezen idő alatt a legtöbb üzlet nyitva volt s a tulajdonosok és üzletvezetők a mozgalomhoz nem csatlakoztak főpincérek, valamint a vendéglátóipari tanonok segítségével maguk szolgálták ki a közönséget. Az egyeztető bizottságok előtt lefolyt ismételt tárgyalások végleges megegyezésre nem vezettek ugyan, sikerült azonban bizonyos ideiglenes megállapodásra jutni, mely a kérdés törvényes rendezése előtt lehetővé teszi, hogy az ehhez hasonló viszályok kiküszöböltesse. A sajtójelentések szerint a közönség túlnyomó része elfeltte a pincérek erőszakos mozgalmát s az üzemtulajdonosok iránti rokonszenvének azal is kifejezést adott, hogy számos üzletben maga szolgált ki magát a sztrájkoló pincérek távollétében. A többi horvát városokban nem fa- jult idáig a főnökök és alkalmazottak között felmerült ellentét és a borralvalókérdésnek a többi tartományban folyamatosan levő rendezése során maga a hatóság fog gondoskodni arról, hogy hasonló esetek elő ne fordulhassanak.

Nem kevésbé heves a viszály a muzsika-fronton is, ahol a zeneszerzők egyesületé által legújában felemelt zenei díjak idétek elő nagy ellentéteket a szerzők és a vendéglátóipari üzemtulajdonosok között. A jugoszláv vendéglősök és kávéosok a zeneidjak fellemelését indokolatlannak tartják és közölték a szerzők egyesületével, hogy ha a díjakat le nem szállítják, úgy kénytelenek lesznek az egész ország üzemeiben beszüntetni a zenét és az összes eddig működő zenekaroknak (3200 zenekar mintegy 9000 taggal) azonnal felmondani. A vonatkozó tárgyalások eddig még nem vezettek eredményre, de remélik, hogy mielőtt még a megtorló lépésekre sor kerülne, mégis létre fog jönni valamely, mindkét félre nézve elfogadható, megegyezés.

A nyári idény tehát minden tekintetben mozgalmas Jugoszlávia



Pálpuszta sajt
Heller doboz
emmenthali
Derby sajt vendéglőkben
néklkülözhetetlen

szláviában, nem kétséges azonban, hogy az ilyenjaita harcok és viszályok az ártégyes feladatai magaslatán álló jugoszláv vendéglátóipar helyzetét és fejlődését igen kedvezőtlenül befolyásolják.

A GORUG SZÁLLODÁSIPAR körében nagy meglepéssel fogadták az augusztus hó folyamán életbe lépett ezen kormányrendeletet, mely az eddig érvényben volt és a szállodai szoté- k után fizetendő fényüzési adót tetemesen leszállítja. Az eddigi 15%-os fényüzési adó ezen rendelet értelmében ezentúl luxus-szállodákban 7%, az elsőosztályú szállókban 5% és a másodosztályúakban 3% lesz. A rendelet a görög szállodások régen hangoztatott, jogos kívánságának tesz eleget. Kimondja a rendelet azt is, hogy a jövőben az ezen adóból származó bevételeket kizárólag játékonysági célra fogják fordítani.

A TÖRÖK SZÁLLODÁSOK a gazdasági helyzet általános javulására és a szállodai üzemek kedvezőbb üzletmenetelére való tekintettel néhány héttel ezelőtt, az utazási iróddal közösen rendezett konstantinápolyi gyűléseken egyhangúlag elhatározták a szállodai szoba- és énto-árak jelentős leszállítását. Az új árakat egy külön bizottság fogja megállapítani és a szállodai üzemek folyamatosan levő osztályozásával egyidejűleg egységes formában életbeleptetni. A közlekedési vállalatok jelenlévő képviselői szintén bejelentették a személyi díjszabás mértékü leszállítására vonatkozó elhatározásukat. Mind ezen árszabályítások a külső és belső idegentorgalom előmozdításának célját szolgálják és a török vendéglátóipar az ezen intézkedésekből származó gazdasági eredményekhez igen nagy várakozásokat fűz, annál is inkább, mert ezen törekvések a kormányzat is erőteljes támogatja.

A BULGÁR VENDEGLÁTÓIPAR kiemelkedő eseménye volt a Bulgár Idegentorgalmi Szövetség július hó 25-én és 26-án Sévliévo-ban megtartott XXX-ik jubiláris nagygyűlése. A város lakossága a kiküldötteket és a kongresszus vendégeit — akiknek száma a 400-at meghaladta — minden várakozást felülmúlo meg fogadtatásban részesítette.

A gyűlésen a közoktatás- és kereskedelemügyi minisztérium, a bulgár szállodás és vendéglős szervezetek, továbbá a kereskedelmi és iparkamarkák is képviseltették magukat. A két-napos lanácsokozások során a bulgár idegentorgalom legjelentősebb időszerű kérdéseise beható megvitatás alá kerültek. Részteljesen letárgyalták továbbá a bulgár idegentorgalom fejlesztését célzó és a közeljövőben megvalósítandó kongresszus feladatait is. A tanácskozások befejeztével a kongresszus résztvevői jól sikerült kirándulás keretében megtekintették a természeti szépségekben gazdag környék turisztikai vezetését.

Borpalota Rt.

Budapest, VI. Király ucca 26. Telefonok 1-140-44, 1-184-6

Ajánlja kiváló minőségü márkás
fajborait palackozva és hordófeletben

CALDERONI ÉS TÁRSA látszerékek

BUDAPEST, V. VÖRÖSMARTY TÉP 1. SZÁM. (Haas-palota)
Telefon: 18-11-48. Alápitva: 1819

Szemüvegek, színházi látszerékek a legfinomabb kivitelben
Hómérők, barométerek, időjelző házikók stb. Fényképzési
készülékek és felszerelések nagy választékban.



Beiratkozás az 1937–38. iskolai évre.

A VALLÁS- ÉS KÖZOKTATÁSÜGYI MINISZTER rendelete értelmében szakiskolánkban a kötelező beiratkozás szeptember hó 1-én és 2-án lesz a Lónyay uccai iskola II. emeletén, délután 4–7 óra között. Szeptember hó 3-án megnyitó tanári értekezlet.

A tanítás a B) csoport tanulóival szeptember 4-én, az A) csoport és a továbbképző szaktanfolyam tanulóival szeptember 6-án délután 4 órakor kezdjük meg.

Azok a tanulók, akik a folyó tanévben első alkalommal iratkoznak be, beiratkozásuk alkalmával kötelesek bemutatni: keresztlevelüket, szerződésüket és utolsó iskolai bizonyítványukat. Ezek a tanulók beiratkozásuk alkalmával 31 pengő 60 fillért fizetnek.

Azok a tanulók, akik már előző évben is az iskola tanulói voltak, beiratkozásuk alkalmával szerződésüket feltétlenül bemutatni kötelesek. Szerződés nélkül senki sem lehet beírni! Ezek a tanulók beiratkozásuk alkalmával 3 pengő 60 fillért fizetnek.

Azok a tanulók, akik a miniszterileg kötelező beiratkozási időt elmulasztják, beiratkozásuk alkalmával 7 pengőt fizetnek.

Iskolánk keretében működő

továbbképző-szaktanfolyamra

ugyanazén idő alatt lehet beiratkozni. A beiratkozók 63 pengő 60 fillért fizetnek. Azok a hallgatók, akik már a múlt évben is hallgatói voltak a tanfolyamnak, 33 pengő 60 fillért fizetnek.

A tanítás ideje az A) csoport és a továbbképző-szaktanfolyam tanulóinak hétfő, szerda, péntek délután 4–7 óra, a B) csoport tanulóinak: kedd, csütörtök szombat délután 4–7 óra között.

Iskolánk minden tanulója az iskolával párhuzamosan működő levelezőosztályt rendes tagja és oda beiratkozói kötelese. Erre, valamint minden iskolai ügyre vonatkozó felvilágosítást az iskola igazgatója ad!

Budapestben, 1937 augusztus hó.

MARENCICH OTTÓ

az iskola felügyelőbizottságának elnöke

MALOSIK FERENC

elnök

Az angol nyelv tanítása iskolánkban.

SZAKISKOLÁNK FELÜGYELŐBIZOTTSÁGÁNAK egyik legutóbb megtartott ülésén egyes tagok ismételten hangzottak az angol nyelv tanulásának fontosságát. Ennek eredményeképpen határozatilag kimondták, hogy kívánatos volna, ha iskolánk nyelvi ismeretei között az angol nyelv is helyet foglalna a német és francia mellett. Tagjaink nem lehet, hogy a két nyelvről fontosság mellett — amit iskolánkban kötelezőleg tanítunk — az angol nyelv tanítása elengedhetetlen szükségességet látottak be mert annak egyelőre a kötelező óra-számban helyet szorítani nem tudunk, a felügyelőbizottság úgy határozott, hogy kellő számú jelentkezés esetében — a gépirás tanításának időbeosztásához hasonlóan, külön órában az angol nyelvet is tanítani fogjuk.

Felkérjük kártársainkat, hogy áthatva a nyelv tanításának fontosságától, tegyék lehetővé azt tanoncainknak, hogy az angol nyelvet, legalább kezdő fokozaton tanulójuk minél nagyobb számban tanulhassák.

A jelentkezőknek vonatkozó utasításokat iskolánk igazgatója fogja a tanulóknak elől ismertetni és kellő számú jelentkezés esetében — a lépéseket az angol nyelvkurzus beállítására megtenni. Bejelentésünknek főcélja az, hogy a tanoncirtó erre tanoncnak — a rendes iskolai időn túlterjedőleg is — lehetőséget nyújtson.

AZ ELNÖKSEG.

A gépirás tanításának fontossága.

AZ IPARUNKBAN ma már nélkülözhetetlen szüksége: képző gépirás a szakiskolában könnyen elsajátíthatják tanulóink! Nyolc fűzőpél áll rendelkezésre iskolánkban, hivatásos gépiró-tanár vezeti az oktatást és évről-évre meghirdetjük tanulóink között a teljesben díjtalan tanulás lehetőségét. Annak mindenkor csak egy feltétele volt, és pedig az, hogy a tanoncirtó hetenként egyszer megengedje tanoncának, hogy rendkívüli időben is foglalkozhassék az iskolai óra után.

Világosan kifejezve ez azt jelentette, hogy a tanuló egyszer hetenként háromnegyed héttől fél nyolcig külön iskolai sajtíthatta el a gépirás technikáját. Erre a tanoncirtónak külön engedélye volt a mulatban is szükséges, különben a tanuló jelentkezését nem fogadtuk el.

Sajnálattal kell beismernünk azt, hogy akadt olyan eset, amikor a tanoncirtó tanoncának adott engedélyt erre a rövid elmaradásra — egyszerűen üzleti érdekre való hivatkozással később visszavonta. Természetes, hogy az ilyen fel fogás nem szolgálja sem az iskola, sem a nevelés, de legkevésbé az üzem érdekét, mert bár a tanuló az üzem-időből kissé elmarad, de viszont olyan képessége tesz szert, amit elősorban maga az üzem tud értékesíteni.

Midőn ezt megemlíjtük, ismételten felhívjuk kártársaink figyelmét arra, hogy a jó magyar vendéglős-nevelés ügyét csak akkor szolgáljuk igazán, ha minél több lehetőséget teremtünk meg arra, hogy az utánuk következő ifjú nemzedék tudásában

Használt National-pénztárak

garanciával, a berlini National-gyár volt műszerészénél.

Vétel, eladás, javítás, karbantartás.

KISS ÉS SÁNDORI, VII, Nyár ucca 23. Telefon: 149-852.

Cifka József

pincegazdasági cikkek szaküzlete.

Budapest, V., Vilmos császár út 48 sz. Telefon: 1-224-92.

Borszivattúk, szűrőgépek és az összes borkezelési anyagok.

SCHILLINGER MIKSA
hűskülönlegességek

Előkelő szállodák, vendéglők
szállítója

BUDAPEST,
VII., Király-u. 15. Tel.: 1-428-66.

és munkaképességeiben minél magasabb színvonalra emelked-
hessék és ezt biztosítani kell még olyan áron is, amely a tanu-
lót pillanatnyira elvonja ugyan az üzemtől, aminek eredménye
azonban a későbbi nemzedék sokoldalú képességeiben nyer
gazdag kárpótlást!

AZ ELNÖKSÉG.

**Az iparos felelőssége tanonca hanyag iskola-
látogatása miatt.**

Az I. fokú rendőri büntetőbíróóság a tanonc hanyag isko-
látatása által elkövetett és az 1922.XII. tc. 94. §-ába ütköző
kihágás miatt a törvény 128. §-ának 4. pontja alapján 100
pengő pénzbüntetéssel büntetett egy iparuzót a következő
megoklással:

„Igy határoztam, mert a munkaadó felhozott védekezését,
hogy egy esettől eltekintve, ő — bár a tanonciskola ellen-
őrzőkönyvébe való rendszeres betekintést elmulasztotta —
pontosan küldte tanoncát iskolába, a megtartott tárgyalás adatai
teljesen megcáfolták és az iskola igazgatójának jelentését
mindenben megerősítették. A felelősség kérdésénél, sőt még
annak mérve megállapításánál is az 1922.XII. tc. 94. §-a és az u. e.
tc. végrehajtása tárgyában kiadott 78.000/1923. K. M. sz. ren-
delet 161. §-ának rendelkezései értelmében megvizsgáltam azt
a körülményt, hogy a tanonc a mulasztás idején a törvényes
képviseletnél lakott. Mégis a munkaadó feltétlen felelősségét
kell megállapítanom. Ugyanis terhelt elmulasztotta a kellő és
kötelese ellenőrzést és nem teljesítette azt a feladatot, amely
az 1922.XII. tc. 94. §-ának 1. bekezdésében van körülírva, amely
szerint a munkaadó köteles a tanoncat az iskola pontos látog-
gatására rászorítani. Márpedig a megtartott szembesítési tár-
gyalás eredményeként részben a tanoncnak, részben a tanonc
törvényes képviselőjének vallomásából nyert beigazolást, hogy
maga a munkaadó, illetőleg annak felesége volt az, aki tanoncat
az iskola pontos látogatásától kellő indok nélkül visszatartotta,
illetőleg oda később sem engedte azáltal, hogy a rendes műhelyi
foglalkoztatástól azokon a napokon, melyeken az oktatások történtek,
csak háromnegyed 2 órákor engedte el, holott az oktatá-
sok már két órákor megkezdődtek.

Súlyosbító körülményként vettem, hogy a munkaadó egyál-
talan nem ellenőrizte, sőt elősegítette azt, hogy tanonca állandóan
az iskola pontos látogatása helyett pontatlanul, elkésve
jelentkezett meg. Ezen cselekményével terhelt a fokozott ellen-
őrzést nemcsak elmulasztotta, hanem a mulasztás elkövetésére
közvetve lehetőséget adott tanoncnak, így a felelősség őt terhel.
Az ellenőrzés hiányának rendszerességét kellett megállapítanom,
különös tekintettel arra, hogy az egész tanévben őt az
iskola pontos látogatását a tanonc elmulasztotta. Mindezek alap-
ján a munkaadó bűnösségét megállapítva, fenti jogalapon a
rendekező részben megjelölt mérvben büntettem.”

Budapest szekesestóváros polgármestere 4196/1936—V. kih.
sz. alatt hozott II. fokú ítéletével terfölt büntetését 50 pen-
gőre szállította le. A Kihágási Tanács 1662/1937. kih. sz. végzé-
sével a további fellebbezést hivatalból visszautasította és így
az ítélet jogerőssé vált.



**Megszervezték az árrömlös-panaszok miatti
döntőbizottságot.**

AZ IPARÜGYI MINISZTER 27.000/1937. Ip. M. szá-
mú rendeletével (I. Budapesti Közlöny augusztus 22-i
190. számát) megszervezte az árrömlösök miatt
előadott panaszokat elintéző döntőbizottságot. Tud-
valevő dolog, hogy az ipartörvény második novellá-
jának 28. §-a az ipartestületek előjáróságának tette
feladatává az árrömlösök megtorlásának előkészít-
ését, illetőleg ilyen panaszok képviselését, mert a
panaszok felett a kereskedelmi és iparkamara kebe-
lében alakítandó háromtagú bizottság dönt.

Az iparügyi miniszter ezen bizottságnak a szer-
vezetét és a panaszok elintézésének ügyrendjét szá-
bályozta az elől említett rendeletével.

A terjedelmes rendelet részletes ismertetésétől
az alkalommal eltekintünk és azt a következő lapszámunkban fogjuk részletesen ismertetni.

Lehet paprikával likört készíteni.

A KERESKEDELMI ÉS KÖZLEKEDÉSI MINISZTERIUM 27.919/I.
KKM. számú rendeletével megengedte, hogy oly paprikával,
amely capsicint, illetőleg capsanthint nem tartalmaz, lehet likört
készíteni és forgalomba hozni. Tehát a 85.385/1894. KM. szám
alatt kiadott rendeletben megszabott tiltó rendelkezések az
előbb említett követelményeknek megfelelő likör előállítására
és forgalombahozására nem vonatkoznak.



Kitünő a **Dröher keksz** és a **Dröher csokoládé!**

Nyugdíjgyesületi ügyben Bolgár titkárral értekezni lehet naponta 1—2 óra között.



Beiratkozás az 1937–38. iskolai évre.

A VALLÁS- ÉS KÖZOKTATÁSÜGYI MINISZTER rendelete értelmében szakiskolánkban a kötelező beiratkozás szeptember hó 1-én és 2-án lesz a Lónyay uccai iskola II. emeletén, délután 4—7 óra között. Szeptember hó 3-án megnyitó tanári értekezlet.

A tanítás a B) csoport tanulóival szeptember 4-én, az A) csoport és a továbbképző szaktanfolyam tanulóival szeptember 6-án délután 4 órakor kezdjük meg.

Azok a tanulók, akik a folyó tanévben első alkalommal iratkoznak be, beiratkozásuk alkalmával kötelesek bemutatni: keresztlevelüket, szerződésüket és utolsó iskolai bizonyítványukat. Ezek a tanulók beiratkozásuk alkalmával 31 pengő 60 fillért fizetnek.

Azok a tanulók, akik már előző évben is az iskola tanulói voltak, beiratkozásuk alkalmával szerződésüket feltétlenül bemutatni kötelesek. Szerződés nélkül senki sem lehet beírni! Ezek a tanulók beiratkozásuk alkalmával 3 pengő 60 fillért fizetnek.

Azok a tanulók, akik a miniszterileg kötelező beiratkozási időt elmulasztják, beiratkozásuk alkalmával 7 pengőt fizetnek.

Iskolánk keretében működő

továbbképző-szaktanfolyamra

ugyanazzen idő alatt lehet beiratkozni. A beiratkozók 63 pengő 60 fillért fizetnek. Azok a hallgatók, akik már a múlt évben is hallgatói voltak a tanfolyamnak, 33 pengő 60 fillért fizetnek.

A tanítás ideje az A) csoport és a továbbképző-szaktanfolyam tanulóinak hétfő, szerda, péntek délután 4—7 óra, a B) csoport tanulóinak: kedd, csütörtök szombat délután 4—7 óra között.

Iskolánk minden tanulója az iskolával párhuzamosan működő levelezéyesület rendes tagja és oda beiratkozásuk kötelesek. Erre, valamint minden iskolai ügyre vonatkozó felvilágosítást az iskola igazgatója ad!

Budapesten, 1937 augusztus hó.

MARENCICH OTTÓ

az iskola felügyelőbizottságának elnöke

MALOSIK FERENC

elnök.

Az angol nyelv tanítása iskolánkban.

SZAKISKOLÁNK FELÜGYELŐBIZOTTSÁGÁNAK egyik legutóbb megtartott ülésén egyes tagok ismétellen hangzottak az angol nyelv tanulásának fontosságát. Ennek eredményeképpen határozatilag kimondták, hogy kívánatos volna, ha iskolánk nyelvi ismeretei között az angol nyelv is helyet foglalna a német és francia mellett. Tagadni nem lehet, hogy a két nyelvnek fontosságát mellett — amit iskolánkban kötelezőleg tanítunk — az angol nyelv tanítása elengedhetetlen szükségességet támaszt be s mert annak egyelőre a kötelező óra-számban helyet szorítani nem tudunk, a felügyelőbizottság úgy határozott, hogy kellő számú jelentkezés esetében — a gépirás tanításának időbeosztásához hasonlóan, külön órában az angol nyelvet is tanítani fogjuk.

Felkérjük kártyásainkat, hogy áthatva a nyelv tanításának fontosságát, tegyék lehetővé azt tanoncáinknak, hogy az angol nyelvet, legalább kezdő fokozat tanulóink minél nagyobb számban tanulhassák.

A jelentkezőknek vonatkozó utasításokat: iskolánk igazgatója fogja a tanulóktól ismertetni és kellő számú jelentkezés esetében — a lépéseket az angol nyelvkursus beállítására megtenni. Bejelentésünknek főcélja az, hogy a tanoncartól erre tanoncánknak — a rendes iskolai időn túlterjedőleg is — lehetőséget nyújtsunk.

AZ ELNÖKSEK.

A gépirás tanításának fontossága.

AZ IPÁRUNKBAN ma már nélkülözhetetlen szüksége képező gépirást a szakiskolában könnyen elsajátíthatják tanulóink! Nyolc fős csoport ellátására iskolánkban, hivatásos gépiró-tanár vezeti az oktatást és évről-évre meghirdetjük tanulóink között a teljesen díjtalan tanulási lehetőséget. Annak mindenkor csak egy feltétele volt, és pedig az, hogy a tanoncartól hetenként egyszer megengedje tanoncánknak, hogy rendkívül időben is foglalkozhassék az iskolai óra után.

Világosan kifejezve ez azt jelentette, hogy a tanuló egyszer hetenként háromnegyed héttől fél nyolcig külön órában sajátíthatta el a gépirás technikáját. Erre a tanoncartól külön engedélyre volt a multban is szükséges, máskülönben a tanuló jelentkezését nem fogadtuk el.

Sajnálattal kell beismernünk azt, hogy akadt olyan eset, amikor a tanoncartól tanoncánknak adott engedélyt erre a rövid elmaradásra — egyszerűen üzleti érdekre való hivatkozással később visszavonta. Természetes, hogy az ilyen felfogás nem szolgálja sem az iskola, sem a nevelés, de legkevésbé az üzem érdekét, mert bár a tanuló az üzem-idebből kissé elmarad, de viszont olyan képessége tesz szert, amit elsősorban maga az üzem tud értékesíteni.

Miután ezt megemlíttük, ismétellen felhívjuk kártyásaink figyelmét arra, hogy a jó magyar vendéglős-nevelés ügyét csak akkor szolgáljuk igazán, ha minél több lehetőséget teremtünk meg arra, hogy az utánunk következő ifjú nemzedék tudásában

Használt National-pénztárak

garanciával, a berlini National-gyár volt műszerészénél.

Vétel, eladás, javítás, karbantartás.

KISS ÉS SÁNDORI, VII, Nyár ucca 25. Telefon: 149-852.

Cifka József

pincegazdasági cikkek szaküzlete.

Budapest, V., Vilmos császár út 48 sz. Telefon: 1—224—92.

Borszivattyúk, szűrőgépek és az összes berkezelési anyagok.

SCHILLINGER MIKSA
különlegességek

Előkelő szállodák, vendéglők
szállítója

BUDAPEST,

VII., Király-u. 15. Tel.: 1-428-66.

és munkaképességeiben minél magasabb színvonalra emelkedések és ezt biztosítani kell még olyan áron is, amely a tanulókat pátananyira elvonja ugyan az üzemeltől, aminek eredménye azonban a későbbi nemzedék sokoldalú képességeiben nyer gazdag kárpótlást!

AZ ELNÖKSÉG.

Az iparos felelőssége tanonca hanyag iskola-látogatása miatt.

Az I. fokú rendőri büntetőbíróóság a tanonc hanyag látogatása által elkövetett és az 1922.XII. tc. 94. §-ába ütköző kihágás miatt e törvény 128. §-ának 4. pontja alapján 100 pengő pénzbüntetéssel büntetett egy iparúztól a következő megoklással:

„Így határoztam, mert a munkaod felhozott védekezésed, hogy egy esettől eltekintve, ő — bár a tanonciskola ellenőrzőkönyvébe való rendszeres betekintést elmulasztotta — pontosan küldte tanoncát iskolába, a megtartott tárgyalás adatait teljesen megcáfolták és az iskola igazgatójának jelentését mindenben megerősítették. A felelősség kérdésénél, sőt még annak mérve megállapításánál is az 1922.XII. tc. 94. §-a és az u. e. tc. végrehajtása tárgyában kiadott 78.000/1923. K. M. sz. rendelet 161. §-ának rendelkezései értelmében megvizsgáltam azt a körülményt, hogy a tanonc a mulasztás idején a törvényes képviselőnél lakott. Mégis a munkaod feltétlen felelősséget kell megállapítanom. Ugyanis terhelt elmulasztotta a kellő és kötelese ellenőrzést és nem teljesítette azt a feladatát, amely az 1922.XII. tc. 94. §-ának 1. bekezdésében van körülírva, amely szerint a munkaod köteles a tanoncot az iskola pontos látogatására rászorítani. Márpedig a megtartott szemesítési tárgyalás eredményeként részben a tanoncnak, részben a tanonc törvényes képviselőjének valóságából nyert beigazolást, hogy maga a munkaod, illetőleg annak felesége volt az, aki tanoncot az iskola pontos látogatásától kellő indok nélküli visszatartotta, illetőleg oda később sem engedte azáltal, hogy a rendes műhelyi foglalkoztatástól azokon a napokon, melyeken az oktatások történtek, csak háromnegyed 2 órákor engedte el, holott az oktatások már két órákor megkezdődtek.

Súlyosbító körülményként vettem, hogy a munkaod egyáltalán nem ellenőrizte, sőt elősegítette azt, hogy tanonca általában az iskola pontos látogatása helyett pontatlanul, elkésve jelenhetett meg. Ezen cselekményével terhelt a fokozott ellenőrzést nemcsak elmulasztotta, hanem a mulasztás elkövetésére közvetve lehetőséget adott tanoncanak, így a felelősség őt terheli. Az ellenőrzés hiányának rendszerességét kellett megállapítanom, különös tekintettel arra, hogy az egész tanévben át az iskola pontos látogatását a tanonc elmulasztotta. Mindezek alapján a munkaod bűnösségét megállapítva, fenti jogalapon a rendelkezés részben megjelölt mérvben büntettem.”

Budapest székesfőváros polgármestere 4156/1936—V. kih. sz. alatt hozott II. fokú ítéletével terhelt büntetését 50 pengőre szállította le. A Kihágási Tanács 1662/1937. kih. sz. végzésével a további fellebbezést hivatalból visszautasította és így az ítélet jogerőssé vált.



Megszervezték az árrombolás-panaszok miatti döntőbizottságot.

AZ IPARÚGYI MINISZTER 27.000/1937. lp. M. számú rendeletével (I. Budapesti Közlöny augusztus 22-i 190. számát) megszervezte az árrombolások miatt előadott panaszokat elintéző döntőbizottságot. Tudvalevő dolog, hogy az ipartörvény második novellájának 28. §-a az ipartestületek előjáróságának tette feladatává az árrombolások megtorlásának előkészítését, illetőleg ilyen panaszok kivételését, mert a panaszok felett a kereskedelmi és iparkamara kebelében alakítandó háromtagú bizottság dönt.

Az iparügyi miniszter ezen bizottságnak a szervezőt és a panaszok elintézésének ügyrendjét szabályozta az elől említett rendeletével.

A terjedelmes rendelet részletes ismertetésétől az alkalommal eltekintünk és azt a következő lapszámbunkban fogjuk részletesen ismertetni.

Lehet paprikával likört készíteni.

A KERESKEDEMI ÉS KÖZLEKEZÉSEGYI MINISZTERIUM 27.919/I. KKM. számú rendeletével megengedte, hogy oly paprikával, amely capsicint, illetőleg capsanthint nem tartalmaz, lehet likört készíteni és forgalomba hozni. Tehát a 85.385/1894. KM. szám alatt kiadott rendeletben megszabott tiltilt rendelkezések az előbb említett követelményeknek megfelelő likör előállítására és forgalombahozására nem vonatkoznak.



Kitünő a Dreher keksz és a Dreher csokoládé!

Nyugdíjgyesületi ügyben Bolgár titkárral értekezni lehet naponta 1—2 óra között.

Borközraktár és Borértékesítő Részvénytársaság

Petöfi út 10—12.

Budafok

Telefon: A. 2-698-01.



A kitüntetett vendégös-anyák.

A MAGYAR ANYÁK NEMZETVÉDELMI BIZOTTSÁGA augusztus 10 19-én tartotta meg a sokgyermekes magyar anyák megjutalmazásának ünnepét.

Dr. Imrédy Beláné, a bizottság országos elnöke meleg szavakkal mondotta el a tartalmas megnyitói beszédét, melyben megemlékezett a sokgyermekes magyar anyák ezernyi fáradtsággal járó áldozatos munkájáról, hogy önmagukat nem kímélve, minden erejükkel igyekeznek nagyszámú gyermekeiket felnevelni és becsületes polgárokat adni az államnak.

P. Szederkényi Anna írónő, a bizottság eredményekben gazdag munkásságáról számolt be, dr. Dobrovits Sándor miniszteri tanácsos pedig érdekes statisztikai adatokkal mutatott rá a sokgyermekes anyák nemzetközi feladatára.

Az ezévi magyar anyák ünnepe iparunkra nézve külön emlékeztetés, mert Ipartestületünk előterjesztésére a következő vendégös-anyák kaptak kitüntetést és jutalmat: öv. Berlinger Jakabné, Borostyánkői Mátyásné, Dreiszinger Nándorné (Csorna), Horváth Istvánné, Schuster Józsefné, öv. Torry Györgyné.

Az országos iparos kongresszus.

AZ ORSZÁG IPAROSSÁGA augusztus 28—29-én tartotta kongresszusát Nagykanizsán. Az országos tanácskozásokon, amelyen többször ipartestületi kiküldött vett részt, megjelent Bornemisza Géza miniszter is, akinek részvétele különös súlyt és jelentőséget adott a kongresszus tanácskozásainak. Megjelentek azonkívül a miniszter kíséretében Kruchina Károly báró miniszteri osztályfőnök, Gyulay Ákos min. o. tanácsos, valamint a pénzügyminiszter és igazságügyminiszter és a helyi hatóságok képviselői.

A kongresszus kiemelkedő eseménye Bornemisza Géza hatalmas, másfélórás, nagy beszéde volt, amelyben kiért az összes időszerű ipari kérdésekre, ismertette az év folyamán az iparosság érdekében tett intézkedéseket, majd a közeljövőben megvalósuló kívánásokat sorolta fel. Ifj. Tóth Pál, az IPOSZ elnöke vezette be ezután a napirendet, amelyen Furedy Lajos magával ragadó hévvel az iparosság helyzetéről és célkitűzéseiről szólt. Adatok felsorolásával az elmúlt év eredményeiről és sikertelen próbálkozásairól számolt be. Műnich

Aladár az építőipari munkaalakalmokról, Kovatsek Ferenc a hitelkérdésről, Georgevits Béla dr. alapos felkészültségű előadásban az iparosságnak feleslegesen versenyt támazó közüzemek megszüntetéséről, Boros András dr. tartalmas és magával ragadó előadásban az iparosság adókérdéseiről, Győrbíró István az iparosadósággal rendezéséről szólt. Friedrich F. Géza terjesztett be ezután javaslatot az árrögzítés, irányárak, a munkaidő és a legkisebb munkabérek szabályozásáról, amelynek indoklására komoly közgazdasági tanulmányként hatott, Vágó Jenő közszállítási kérdéseiről Sóty Zoltán az OTI-ről, dr. Szappanos Sándor (Kecskemét) a kántárkérdésről, végül Pailay István (Székesfehérvár) a mestervizsgák jelentőségéről adott elő.

A miniszter a kongresszus mindkét napján jelen volt a tanácskozásokon, megtette észrevételeit, majd Kruchina Károly dr. min. osztályfőnök hosszú, egyórás előadásban relikviát mindenegyes határozati javaslatra.

Kiss László a beérkezett indítványokat terjesztette elő, melyek közt Haas Imre balatonföldi ipartestületi elnök azon indítványát is tárgyalták, hogy a szállodáspárt 60 szobáig csak képesített egyén folytathasson. Az indítványt a kongresszus magévá tette és felterjesztésben továbbítja a miniszternek.

A nagyszerű kongresszus ifj. Tóth Pál elnök lelkes szavakkal zárta be. A beszédzások során ünnepi vacsora is volt, amelyen Nagykanizsa város képviselői, Bethlen István gróf, v. miniszterelnök fróppán beszédében hívta fel a figyelmet a kézművesipar jelentőségére. Krátky István dr. polgármester mondott még beszédet a 300 területes kongresszusi vacsorán.

Szeptember 16-án indul párisi tanulmányi csoportunk.

A párisi és olasz tanulmányútra számos kartársunk jelentkezett. A csoport szeptember 16-án indul. Jelentkezéseket az ipartestületi iroda még e héten elfogad.

Az utazás programját már többször ismertettük. Indokolt, hogy minden kartársunk, akinek módjában áll, legyen részt a szakmai szempontból is páratlan és tanulságos úton.

A testületi iroda minden felvilágosítást megad.

Új rendszerű idegenforgalmi árjegyzék.

IGEN ÖTLETES BEOSZTÁSÚ ital- és ételárjegyzéket állított össze Szlavek Károly kartársunk, a Gresham Venezia kávéház részére.

Az ital- és ételárjegyzék négy nyelvből, magyar, német, angol és francia és azt a figyelemreméltó ötletet alkalmazta benne Szlavek Károly, hogy a folyó cikkeket számmal, a likőroket és konyakokat nagybetűvel látta el úgy, hogy az idegen nyelvet nem beszélő magyar pincér is ki tudja szolgálni ezen árjegyzék alapján az idegeneket, amennyiben a vendég vagy a folyószámot, vagy a betűt mutatja és így ezeket a pontosan meg

WINTER TESTVÉREK

bornagykereskedők. Városi Iroda és eladás: BUDAPEST, VII., AKÁCFÁ UCCA 45. SZ. TELEFON: 1-349-52. Ajánlaton kiváló minőségű uradalmi fajborokat, valamint CSEMEGE- ÉS VERMOUTH-BOROKAT minden mennyiségben, a legolcsóbb napi áron. Tegyén próba-endeletést!

SPRINGUT HENRIK

UTODA OFNER MÄRTON — TOJANSÁGYKERESKEDŐ

Számos budapesti kávéház, étterem és vendéglő állandó szállítója.

Budapest, VI, Vasvári Pál ucca 10. sz. Telefon: 121-754

határozott és árral megjelölt, kívánt cikket kapja meg a vendég.

Melegen ajánljuk idegenforgalmi helyeken ezen megoldást, melynek rendszeres alkalmazása nagyon sok vitát megelőzhetne.

A belga idegenforgalom és a szállodásipar.

A BELGA IDEGENFORGALOM ezévi eredményeiről még hiányoznak ugyan a hivatalos statisztikai adatok, az érdekeltek körök azonban máris számolnak a turista-forgalom bizonyos csökkenésével. A külföldi származó idegenforgalomra és ezzel kapcsolatosan a szállodák üzletemenételére minden bizonnyal kedvezőtlen hatással van a párisi világiállítás is, mely nagyszámú francia turista távolmaradást idézte elő, akik az elmúlt évben Belgiumban töltötték szabadság-idejüket. Annál figyelemremélőbbek az 1936. évi esztendő idegenforgalmi eredményei, melyeknek a belga Nemzeti Bank egyik legutóbbi hivatalos jelentésében egy külön tanulmányt szentelt.

Belgium 1936. évi turisztikai mozgalmára három fontos esemény volt hatással igen jelentős mértékben: a június havi nagy sztrájk, a júliusi eszések és a francia frank, valamint a hollandi forint szeptember havi leértékelése. Míg a két első esemény hátráltatólag hatott az idegenforgalom fejlődésére, a harmadik viszont ezzel szemben mintegy helyreállította az egyensúlyt. A belga-luxemburgi idegenforgalmi hivatal statisztikai adatgyűjtése szerint az 1936. évben a külföldi turisták 1,874.231 éjszakát töltöttek Belgiumban, 391.379-cel többet, mint 1935-ben, a kiállítás esztendőjében. Ez a kedvező eredmény elsősorban a kormányzat és a fentemlített hivatal áldozatkész támogatott munkájának köszönhető. Az átlam 1935-ben mindössze 500.000 frankot áldozott idegenforgalmi célokra, de belátván, hogy ezen támogatás nem elegendő, 1936-ban már 4 millió, a folyó évben pedig 4.600.000 frankot irányzott elő az idegenforgalom fejlesztésére. A múlt évi 4 millió legnagyobb részét (főleg külföldi) propagandára fordították. Hivatalos utazási irodákat nyitottak Párisban, Londonban, Kopenhágában, Stockholmban és más európai fővárosokban. Propaganda-filmeket készítettek és azokat bemutatják a nagyobb külföldi városokban. Ezen céltudatos propagáló-munkának tulajdonítható, hogy Belgium műemlékei vidéki városaiiban, valamint a gyógy- és üdülőhelyeken a külföldi turisták száma az előző évekhöz képest 1936-ban jelentősen gyarapodott. Így az Ardennes-ekben, valamint Namur tartományban éppen úgy emelkedett a forgalom, mint Ostendében, Knocke-Zeute-ban, Nieport-ban, Oestduinkerke-ben és általában a tengeri fürdőhelyeken. La Panne-t például a rendőri bejelentőhivatal adatai szerint az 1936. évben 25.025 külföldi vendég kereste fel, akik összesen 301.943, átlagban tehát személyenként 12 napot töltöttek ott. A napi 0.50 frank tartózkodási díjából összesen 265.649 frank volt a hatóság bevétele, mely összegből 150.971 frank a külföldi, 114.678 frank pedig a belöldi turistákra esik. Az eltöltött éjszakák emelkedése az 1935. évhez viszonyítva itt 23%, míg Ostende-ben 10% és Knocke-Zeute-ban 65%.

Rózsa Andor

TÚZFA ÉS SZÉNNAGYKERESKEDŐ

IRODA: BUDAPEST, VII, DOHÁNY U. 90. TELEFON: 1-425-79

Rácz Zsiga

CIGÁNYPRIMÁS — SZALON ÉS JAZZ — ZENEKARI KARMESTER
MŰVESZÜGNYÖKSÉGE, BUDAPEST, VI, VÖRÖSMÁRTY UCCA 62



a törvényszéki
Éternit

"AZBESZTCEMENT NAGYLEMEZZEL.

ETERNIT MŰVEK

Budapest, VI, Andrásy-út 33.

Az idegenforgalom ezen kedvező kialakulása természetesen a szállodásipar helyzetét is jótékonyan befolyásolta. Szemléltetően mutatja ezt az egyes vállalatok múlt évi mérlege is. Az Ostende Plage részvénytársaság például az 1935. évi 1,287.000 frank bevételével szemben 1936-ban 1,465.000 frank bevételt ért el, noha a július havi rossz időjárás mellett csupán 170.771 furdőjegyvet adott el, az előző évi 179.000 helyett. A már jelentős javulást eredményező 1935. év után a még kedvezőbb 1936. osztondó kiragadta a belga szállodásipart azon súlyos válságból, melyben évek óta vergődött.

A vendéglátóipar hét követelménye hivatalos német fellogás szerint.

A NEMET VENDEGLÁTÓIPAR egyik legtekintélyesebb hivatalos vezetője, Sauckel weimari tartományi főnök egy nemrégiben megtartott sajtófogadás alkalmával nagyjelentőségű szöveget intézett a vendéglős-, szállodás- és penzió-ipar jelenlévő képviselőihez és beszéde során a következők hét feltételt állította fel, mint a vendéglátó ipar alapvető követelményeit:

1. A felszolgált ételek és italok kimagasolt minősége, rend és tisztaság minden helyiségben, méltányos árak.
2. A korszerű egészségügyi alapelvek figyelembevételére a vendéglőt és szállodát üzemek minden részében.

Citropekt

GYÜMÖLCSPEKTIN - készítmény

Legfinomabb gyümölcsök, jamok, zselék, fagyaltok, krémek és masszák készítéséhez. Forgalmába hozza: LINDNER DÁNIEL, Budapest, V, Alkotmány u. 23. Tel: 119-418, 119-427

Szt. LUKACS gyógyfürdő és gyógyszálló

a reumás betegek évszázados gyógyhelye.



Télen, nyáron nyitva
Telefonszám: 1—560—80

3. A felszolgálásra kerülő ételek és italok szakszerű, gondos megőrzése és azoknak kellőképpen iskolázott, kifogástalan tisztasággal bíróított személyzet útján való szakszerű felszolgálása.

4. Az odények és terítékek kifogástalan tisztasága.

5. A söntés-asztalok, éttermi helyiségek, szállodai szobák, valamint a konyha és a vendéglátóipari üzem összes állék-helyiségei mindenkor a legnagyobb rend és tisztaság állapota-ban tartassék. Minden legyen egyszerű, de gondosan tisztá.

6. A vendéglátóipari személyzet kifogástalan ellátása és a velük szemben tanúsítandó szociális szellemű bánásmód.

7. A korszerű fejlődés és az ízés szempontjainak minden tekintetben való figyelembevétele.

Jóleső érzéssel állapíthatjuk meg, hogy mindezen követelményeket a magyar vendéglátóipar már régesrégóta megvalósította és a hagyományos magyar vendégszeretet érényével együtt éppen ezen alapul az egész világon ismert és elismert hírneve.

Az „idegenforgalmi biztonság” kiállítása Párisban.

A FRANCIA TURISZTIKAI EGYESÜLETEK Nemzeti Szövésége egy nagyszabású kiállítás szervezését kezdte meg, mely kiállításnak célja az idegenforgalom körébe tartozó biztonsági és védelmi berendezések ismeretése és ezáltal a légi, tengeri, autó- és vasuti utazásra való ösztönzése. A kiállításon az összes közlekedési ágak képviselve lesznek és fősoportokba osztva bemutatják a körükbe vágó korszerű biztonsági műszaki berendezéseket és felszereléseket. Résztvesznek a kiállításon a nagy vasuti, hajózási társaságok, az automobilközlekedési és légitforgalmi vállalatok.

Akik az Otthonról megemlékeztek.

Erber János vendéglős kártársunk 177 liter bort, két mag-gát megnevezni nem akaró rákospalotai vendéglős 168 liter bort, 1 máza dinnyét, egy zsák zöld kukoricát, 20 líveg szódát, 78 liter bort, 5 liter törkölypálinkát küldöttek a péceli Otthonba. Háálás köszönet a nemesszívú adakozóknak.

Állást keresnek.

Magyar, német és román nyelveket beszélő, intelligens, közepkorú nő szállodába zobaasszonynak, vagy fejrónóknak ajánlkozik. Címe az iparrestületben megtudható.

Vendéglős, kitünő szakember, családi okok miatt nem tarthatja üzletét s így a szakmában akár üzletvezetői, akár főpincéri állást vállalna. Szíves megkeresést az iparrestület iró-dájába kér.

Főpincéri állást keres óvadékkal rendelkező fiatalember. Címe az iparrestületben.

Elárusítás gyári lerakóban. Szállodai és vendéglői ábrós, vászonúru, valamint mindennemű menyasszonyi ke-lenglyék. — Kívánatra utazónkat vidékre is vételekényszer nélkül elküldjük. — **BLAU JENŐ textiliára gyári raktár.** Budapest, V, Gróf Tisza István uca 11. Telefon: 1-806-43.



Príma szlávóniai lötyfűből **boroshordó** minden mélyágában, úgyszintén **bortöb-csere**k, **borikannák** és szüretelő kádak

Laposa András

kádármester, VIII. Kálvária tér 13. Telefon: 137—457

Gerhardt Manó

ezüst evőeszközök és dísztárgyak különleges kivitelben
BUDAPEST, VII, SIP UCCA 24. SZÁM. TELEFON: 1-345-94.

Kurcz Lipót utóda Vándor Pál

Vésznöki inlété, címke-üzem, dombornyomda
BUDAPEST, VIII, JOZSEF KÖRÜT 9. TELEFON: 1—361—18.

„LUCULLUS” KRISTÁLYSÓT GYÁRTJA A

Kristálysó rt.

BUDAPEST, V, VILMOS CSÁSZÁR ÚT 32. SZ. TELEFON: 1-100-00

ZEIDL RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

VIII, ROMANELLI UCCA 14.

NAGY ÉS EICHNER R. T.

Szalámi, kolbászárú, húskonzervok és fínom felvágottak gyára.
BUDAPEST, VI, PAULAY EDE UCCA 1. SZ. TELEFON: 12-48-36.

NAGY IGNÁC

pincefelaszerelési cikkek raktára
BUDAPEST, VII, KÁROLY KÖRÜT 9.

Ájánlja dúsan felszerelt raktárát, ú. m.: borszivattyúk, szűrőgépek palackok parafadugók címkek stb. T. 1-415-15.

Dietz M. bornyagykereskedő

Budapest, XI, Horthy Miklós út 31. sz. Telefon: 2-598-24.
Sziklapincék Budafokon, Petőfi út, Dunasor 32. szám.
Alapítva: 1890.

Budapesti Szállodások és Vendéglősök Iparrestülete

Szerkesztőség

Szállodások, Vendéglősök, Kévésök és Alkalmazottak Nyugdíjgyűjesülete

Budapest, IX, Lónyay ucca 22. sz. telefon: 381-152.

A Szállodai Szakosztály, telefon: 180-001.

Szállodások és vendéglősök szakiskolája

Budapest, IX, Lónyay ucca 6. sz. Telefon: 187-279.
Igazgatóval értekezhetni hétköznapokon d. u. 4—7 ig

Budapesti Vendéglősök Adóközzösége

Budapest, IX, Lónyay ucca 22. sz. Telefon: 184-003.
Hivatalos órák: hétköznapokon délelőtt 9—2 óráig.

iff. Grünwald Mór

Ferenc József rakpart 8. Tel.: 1-843-39. — Üveg és porcellán.

„HUNGÁRIA” SÜTŐDE Budapest, VII, Dohány ucca 22. Tel.: 142-537
Naponta állandóan friss sütemény és házikenyér.